

issue 9 3/1/2011

SIMILARITIES

تشابهات

Cartoon Magazine issued by Syria Cartoon Website in Damascus
مجلة كارتونية تصدر عن موقع الكارتون السوري في دمشق



ملف TARGET الهدف FILE

HAPPY NEW
YEAR 2011

تشابهات..

قد يعدها البعض مسيئة.. لكنها ليست كذلك.. ليست من ذلك النمط الذي يهدف إلى تشويه الآخرين.. أو إطلاق الاتهامات المجانية على أعمالهم.. بل هي توثيق فقط لواقع يحدث يومياً في العالم، علناً وليس خفية.. واقع أن الفن في العالم يتقاسم الكثير، ليس من الأفكار فقط، لكن من الخطوط أيضاً.. وفي فن الكاريكاتير يبدو ذلك أكثر من أي فن آخر على الإطلاق.. ربما لأن السخرية، كالموسيقا، تتجاوز كل العوائق التي اخترعها الإنسان في جغرافياته الضيقة.. تخترق حدود اللغات والأسلاك الشائكة.. وتخلق جميعها في فضاء واحد هو.. الإنسانية..

تشابهات.. مجلة مفتوحة للجميع.. يمكنكم دائماً المشاركة فيها.. على أن تكون الرسوم المرسله جميعاً موثقة توثيقاً دقيقاً من حيث اسم الرسام والصحيفة أو الموقع الذي نشر العمل فيهما، وتاريخ النشر..

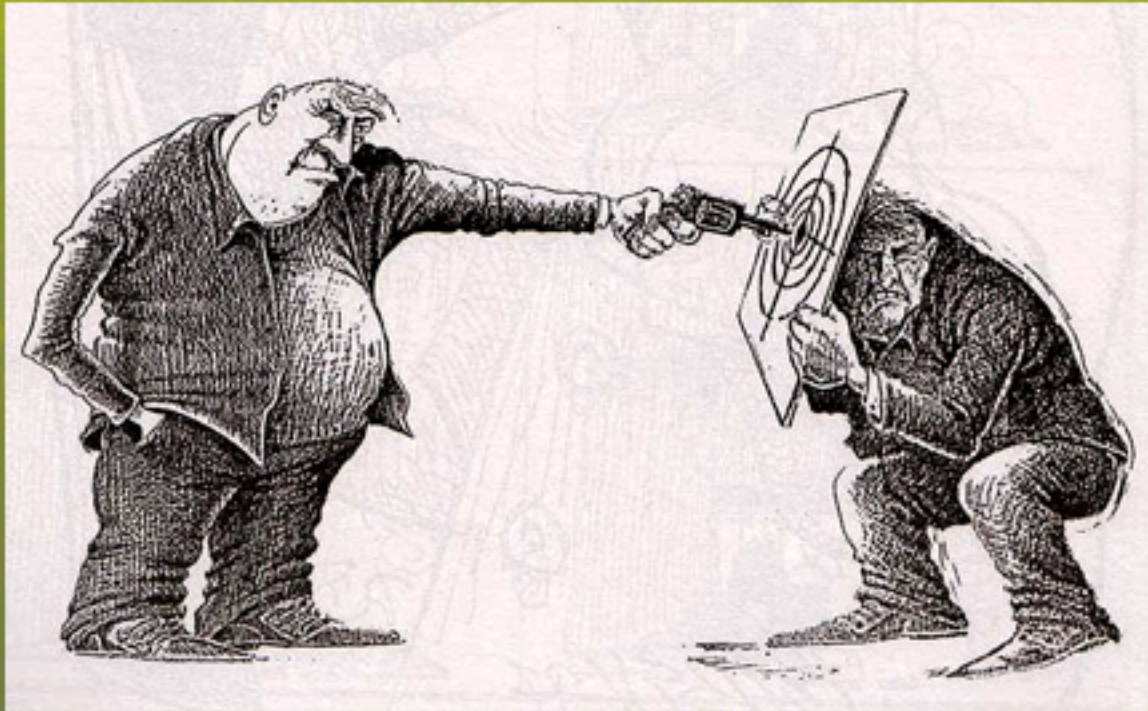
تشابهات.. هي نحن.. هي تشابهاتنا

Similarities..

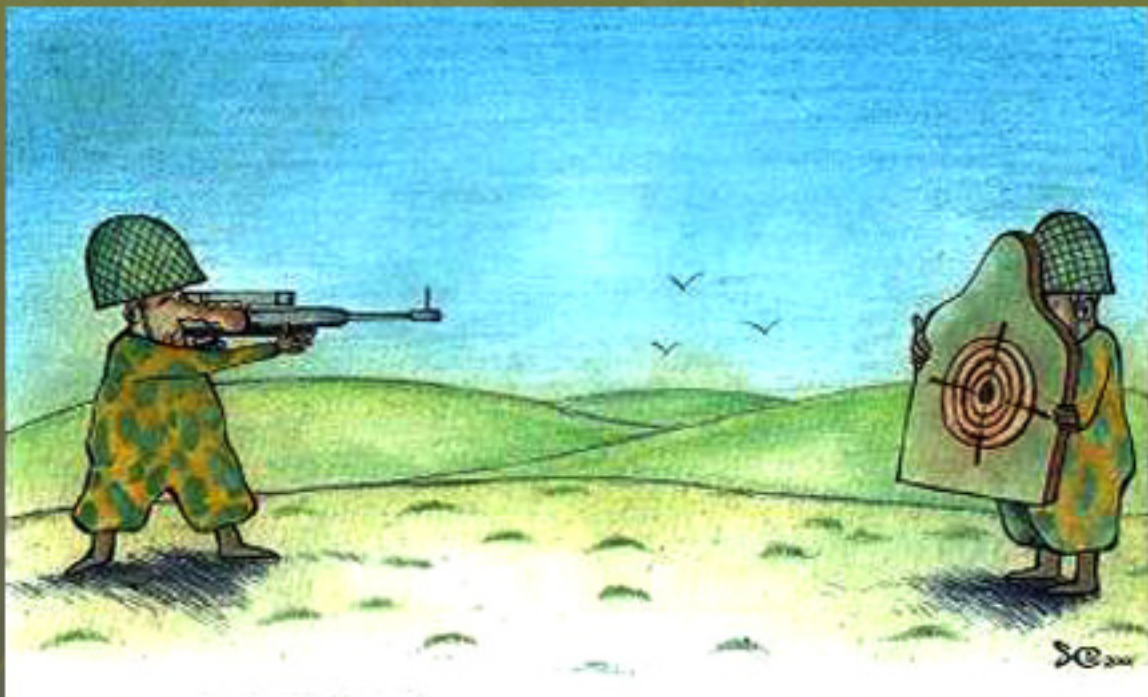
Some may consider it offending, but it is not. Not of that sort aiming to defame others or discharging their works of cheap accusations. Yet it is just a documentation of facts happening every day, openly not secretly worldwide. The fact that "art" all over the world has a lot in common not only of notions but also of lines. This is more obvious in the cartoon more than any other art ever. Since sarcasm is like music, it goes beyond all obstacles that human creates in his limited geographic perspective.. Sarcasm goes beyond language and barbed wires, it soars in one dimension that is humanity. Similarities is an open magazine for you all. You can always participate in it if the sent cartoons are all precisely documented according to the name of the cartoonist, newspaper or the website that published these works and the date of publishing.

Editor in Chief Raed Khalil
Investigator Julian Pena Pai
Vice Editor & Designer Osama Salti

رئيس التحرير رائد خليل
تحقيقات جوليان بيناباي
نائب التحرير والمصمم أسامة السلطي



KARIKATURK MAG 1997



KARKOMICS BENZZER 2001



OLYMPIC FANOFUNNY 2000



ST. JUST 1989



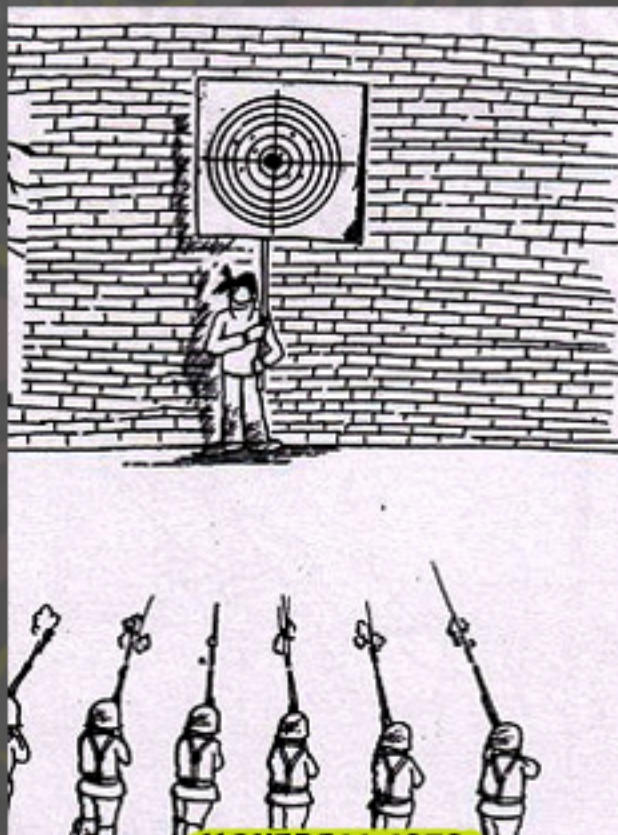
KARIKATURK MAG 1997



DEVA 2007



NO WAR 2006



MONTREAL 1979

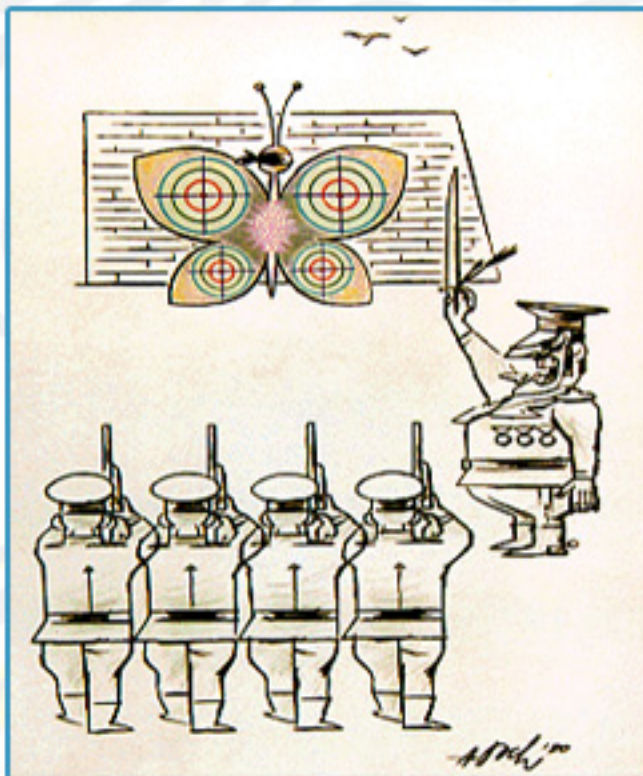




A. DOGAN 1989



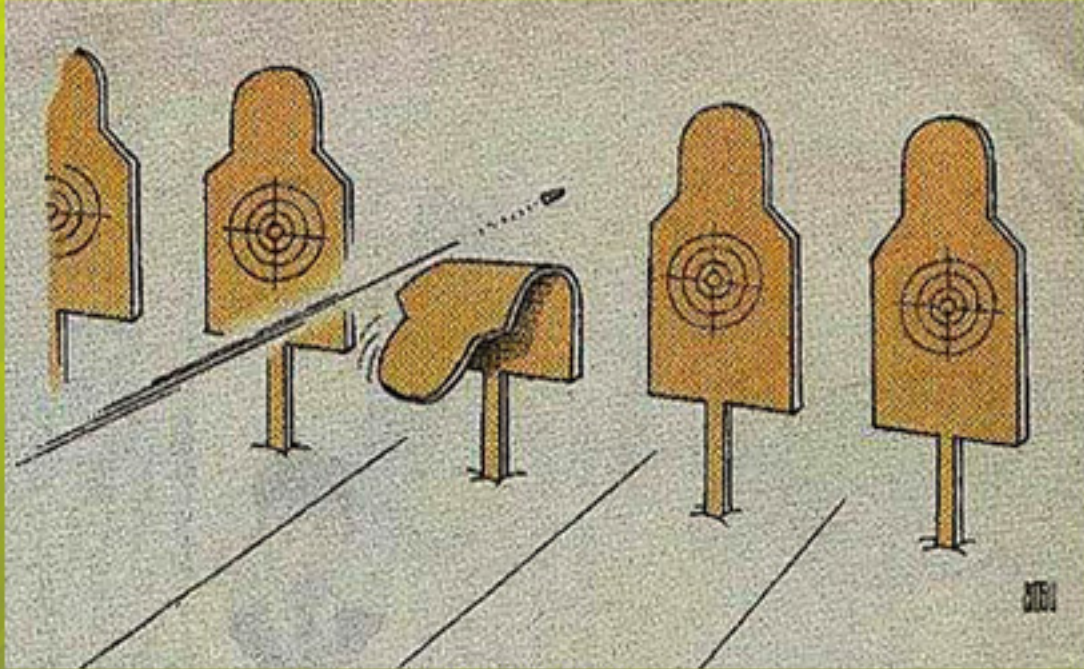
KRAGUJEVAC 1985



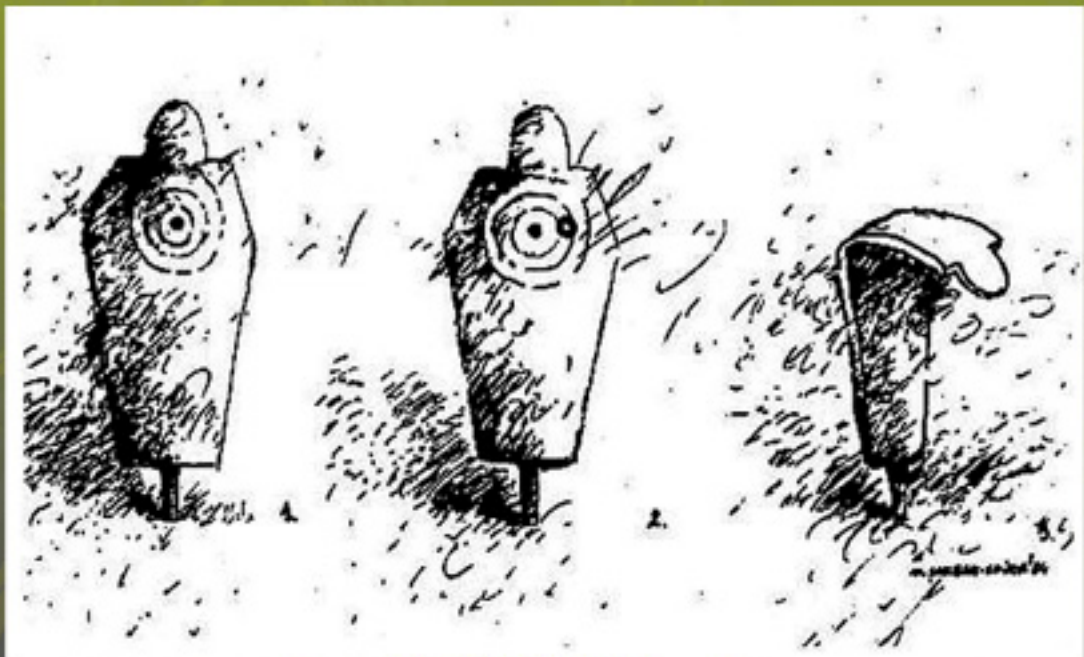
GABROVO 1981



GABROVO 1989



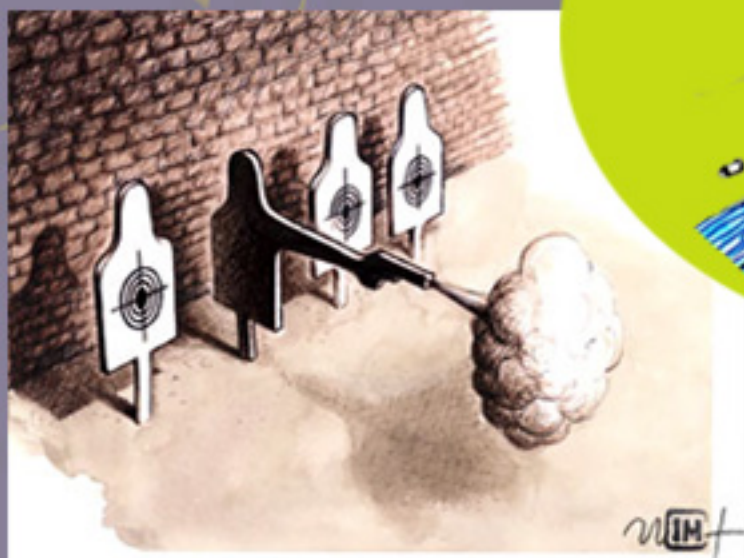
YOMIURI 1992



MONTREAL 1984



MONTREAL 1981



TRENTO 1993

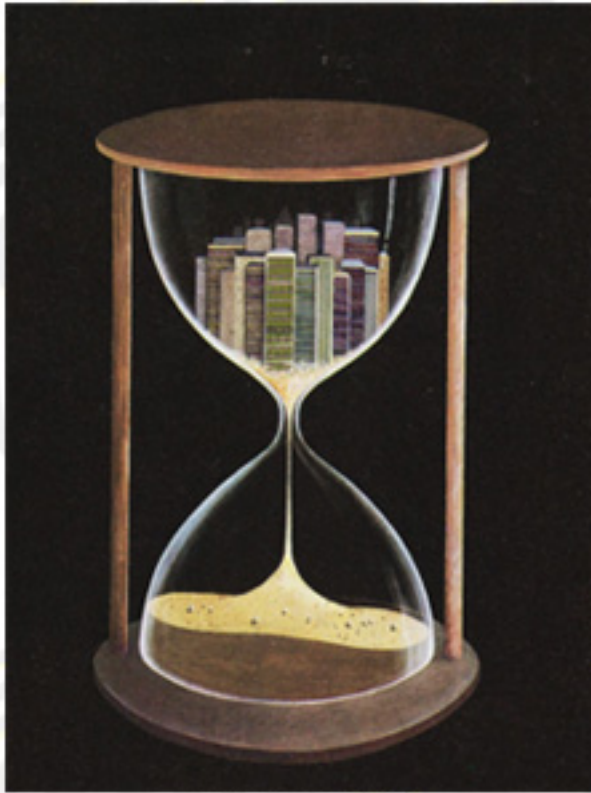


KRAGUJEVAC 1983



ST. JUST 1989





YOMIURI 1987



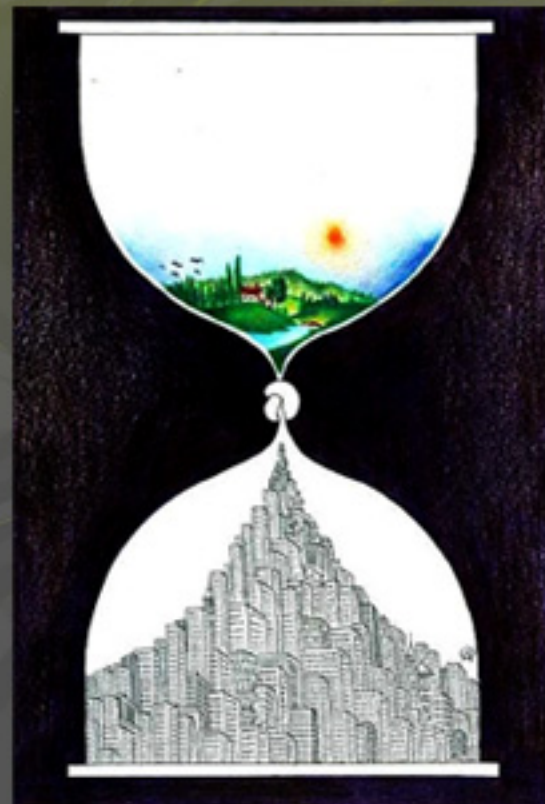
WHAT CITY 2010



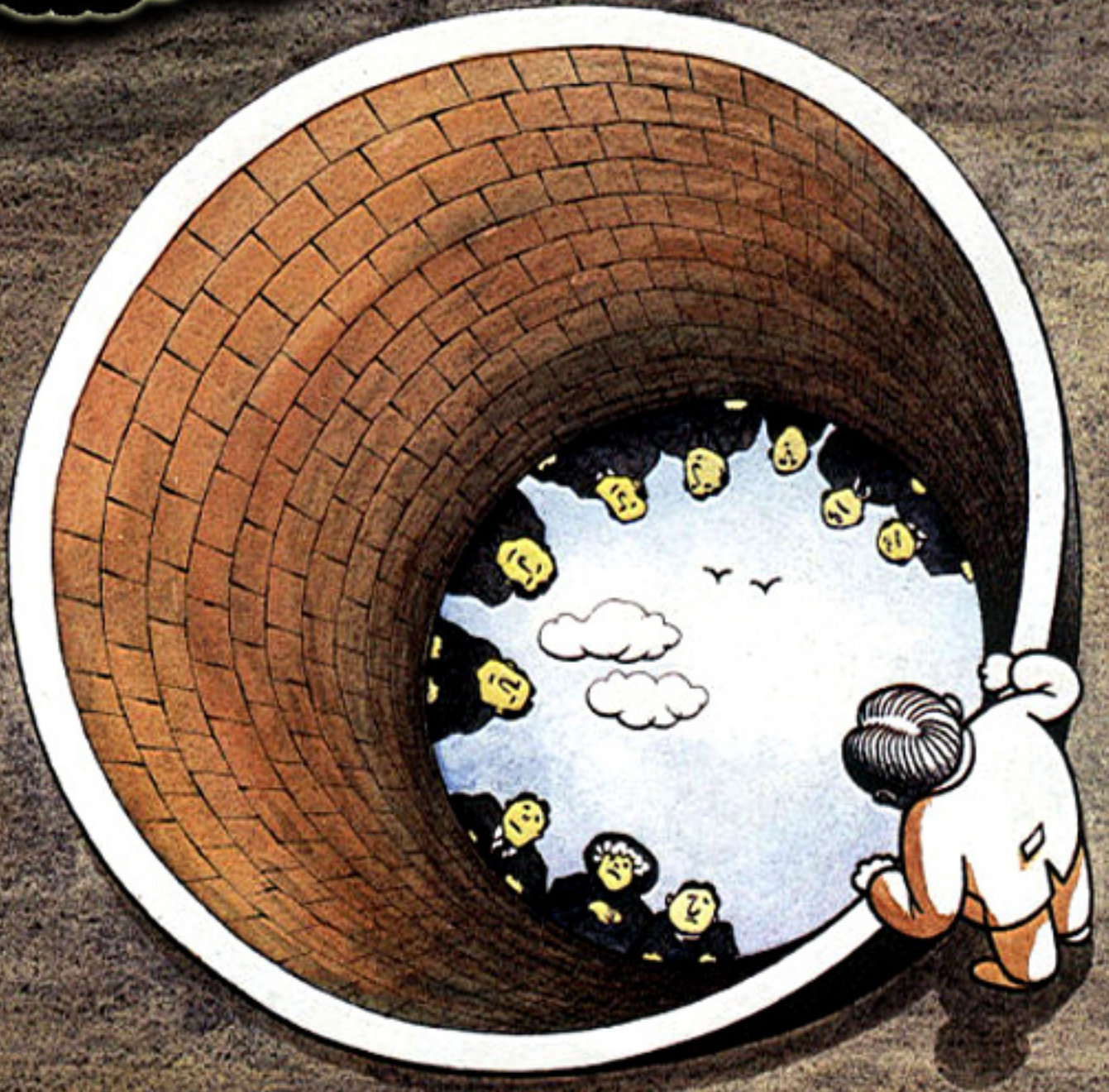
ECC KRUISSHOUTEM 2010

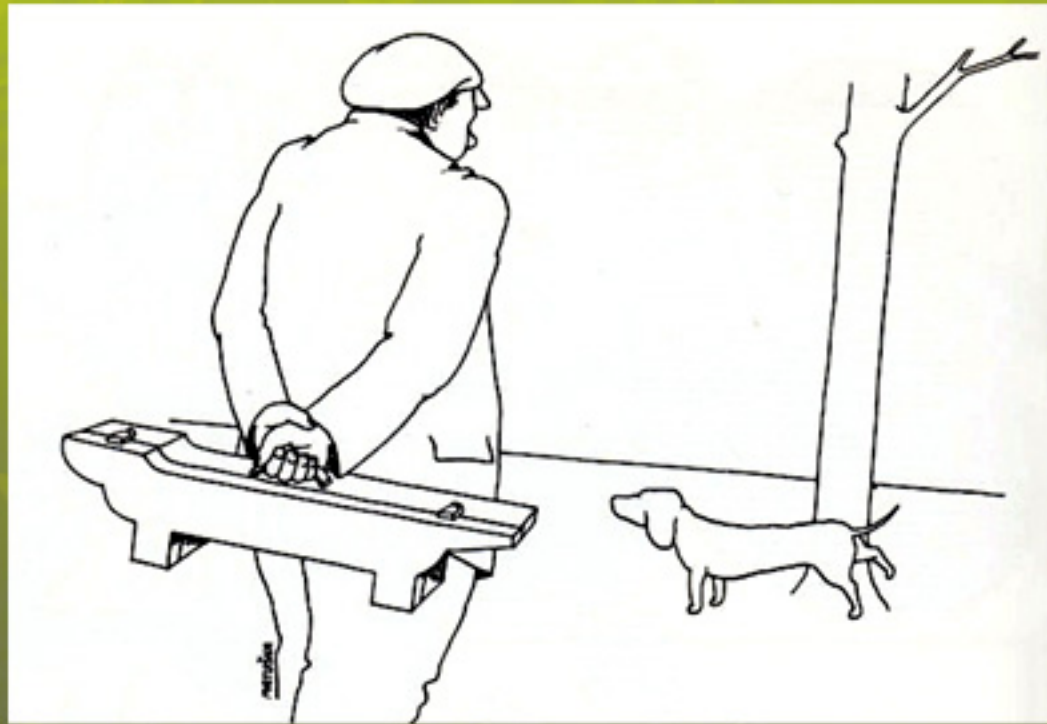


GABROVO 1980



A.DOGAN 1989





MAROSTICA 1982



A. DOGAN 1989



MONTREAL 1985



DICACO 1996



AY.DOGAN 1998



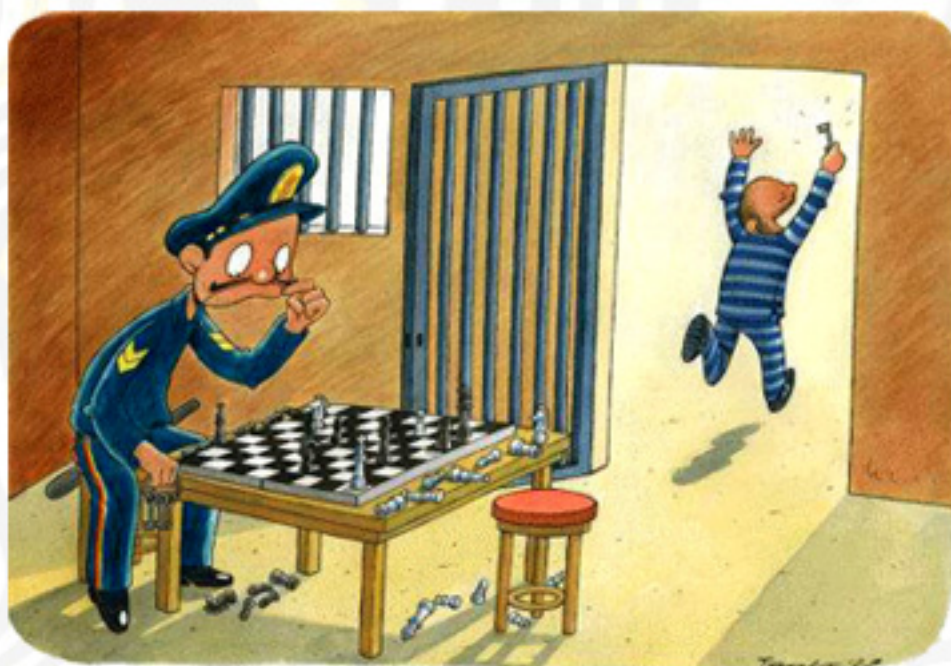
TEHRAN 2007



FINANCIAR 1998



CARTOONIST NAME 2005



DICACO 2003



MOSCOW 2002



**BRAZIL
CARTOON.COM**
INTERNATIONAL



MONTREAL 1984



LIMES PLAGIARISM 2010



TR.ESERE 2008



BORDIGHERA 1979



ATHENS 1980



BORDIGHERA 1979

YOMIURI 1994



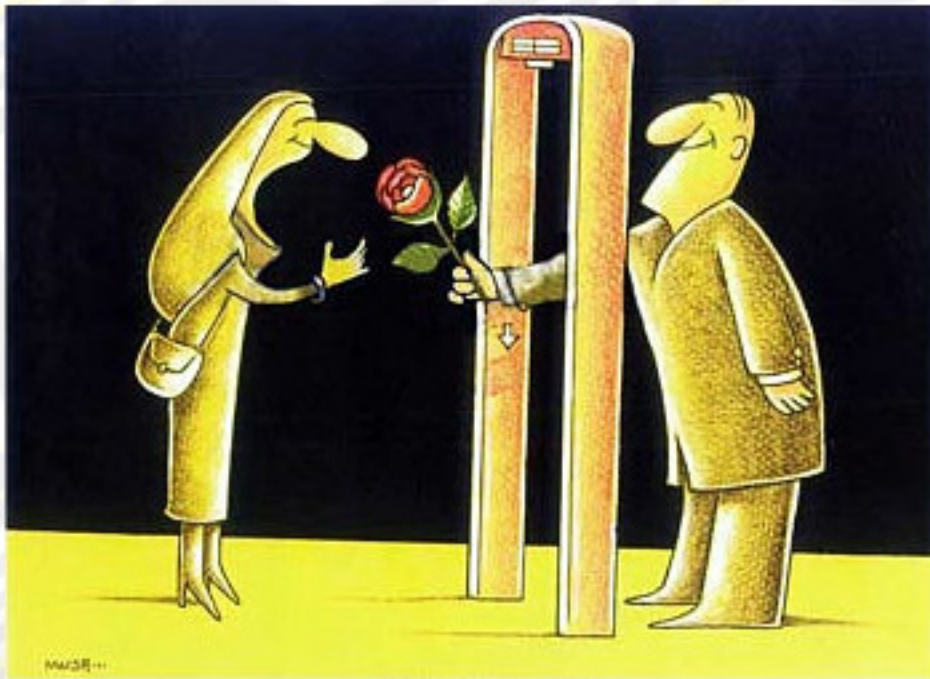
KNOKKE HEIST 1994



HDK 2010



Darko Zloušić



LENGMU 2007



SYRIACARTOON 2006



www.syriacartoon.net
INTERNATIONAL CARTOON CONTEST SYRIA 2011
المسابقة الدولية السابعة للكاريكاتور سورية 2011
عروض التجميل Plastic Surgery



penapai.ro
osamasalti.com
syriacartoon.net

© Rights reserved for Syria Cartoon Website, Raed Khalil
Similarities magazine edited and designed by Osama Salti